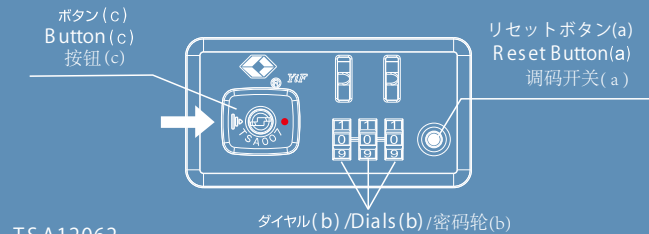


TSA-Accepted Luggage Locks

- Customer Notice : Using this *Travel Sentry*® Approved lock allows your luggage to be unlocked and inspected by security authorities without damage.
- For more information on the *Travel Sentry*® Approved override system, please visit www.travelsentry.org



TSA12062

取扱説明

初期ダイヤル設定は0-0-0です。個人で番号を設定する場合は、下記の通りに従ってください。

1. 初期設定の番号0-0-0にダイヤルを合わせてください。
 2. リセットボタン(a)を先の尖ったものでカチッと音がするまで押してください。
 3. ダイヤル(b)を回し好きな番号に合わせます。(例: 8-8-8)
 4. ボタン(c)を横から矢印の方向にむかって押します。リセットボタン(a)がカチッという音とともに元に戻り、設定が完了します。
- 設定した番号は忘れないようご注意ください。
番号を変更する場合は、再度1～4の操作を行ってください。

INSTRUCTIONS

The original number is 0-0-0. To set your personal combination, follow these steps:

1. Put the dials at its original numbers 0-0-0;
2. Press down the reset button(a) with a tool until hear the "click" sound.
3. Set your combination by turning the dials(b) for example 8-8-8. Then,
4. Push the button(c) towards the direction of arrow and the reset button(a) will be back when you hear the "Click" sound

Now you have finished to set your personal combination. Please remember your personal combination by heart. Please repeat the above steps to reset the numbers.

密码锁使用说明

该锁出厂开启密码均设为0-0-0，故用户应重设个人密码，步骤如下：

1. 将锁置为开启状态(出厂的开启密码为0-0-0)。
2. 用笔(或其它工具)按下调码开关(a)，直听到“滴答”声为止。
3. 转动三个密码轮(b)，设定个人密码(如8-8-8)。
4. 把按钮(c)往前头方向推尽，再次听到“滴答”声，调码开关(a)弹出，锁为开启状态。至此，设定个人密码步骤已完成。并牢记个人密码，如需重设密码，则按此法重复步骤1至4。

注意 万が一、ボタン(c)が開錠されていた場合は、ボタン(c)の鍵穴に先の尖ったものを差し込み、赤い印にむかって反時計回りにゆっくりと回し施錠してください。
(ボタン(c)に入る工具であれば何を使っていたいでも構いません)

WARNING: If the cylinder is opened, pls pay attention to lock it again by turning it to the red dot position by the direction of the arrow (Any tool which can be inserted in the cylinder is OK)

警告：如锁芯处于开启状态，请把锁芯按箭头方向旋转至与红点位置对齐，以便重新锁上。(任意能插入锁芯的工具都可以)

